Генеральная Ассамблея

21 October 2019
Russian

Семьдесят четвертая сессия

Второй комитет

Пункт 20 d) повестки дня

**Глобализация и взаимозависимость:
сотрудничество в целях развития со странами со
средним уровнем дохода**

Государство Палестина*: проект резолюции

Сотрудничество в целях развития со странами со средним уровнем дохода

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на решения всех крупных конференций и встреч на высшем уровне Организации Объединенных Наций в экономической, социальной, экологической и смежных областях,

подтверждая свою резолюцию [70/1](#) «Преобразование нашего мира: Повестка дня в области устойчивого развития на период до 2030 года» от 25 сентября 2015 года, в которой она утвердила всеобъемлющий, рассчитанный на перспективу и предусматривающий учет интересов людей набор универсальных и ориентированных на преобразования целей и задач в области устойчивого развития, свое обязательство прилагать неустанные усилия для полного осуществления Повестки дня к 2030 году, признание ею того, что ликвидация нищеты во всех ее формах и проявлениях, включая крайнюю нищету, является важнейшей глобальной задачей и одним из необходимых условий устойчивого развития, и свою приверженность сбалансированному и комплексному обеспечению устойчивого развития во всех его трех — экономическом, социальном и экологическом — компонентах, а также закреплению результатов, достигнутых в реализации целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, и завершению всего, что не удалось сделать за время, отведенное для их достижения,

подтверждая также свою резолюцию [69/313](#) от 27 июля 2015 года, касающуюся Аддис-Абебской программы действий третьей Международной конференции по финансированию развития, которая является неотъемлемой частью

* От имени государств — членов Организации Объединенных Наций, входящих в Группу 77 и Китая, и с учетом положений резолюции [73/5](#) Генеральной Ассамблеи от 16 октября 2018 года.

Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, подкрепляет и дополняет ее, способствует переводу предусмотренных в ней задач в отношении средств осуществления в плоскость конкретных стратегий и мер и в которой вновь подтверждается твердая политическая приверженность решению задачи финансирования устойчивого развития и создания благоприятных условий для него на всех уровнях в духе глобального партнерства и солидарности,

с удовлетворением отмечая Парижское соглашение¹ и его раннее вступление в силу, обращаясь ко всем сторонам Соглашения с призывом выполнять все его положения и обращаясь к тем сторонам Рамочной конвенции Организации Объединенных Наций об изменении климата², которые еще не сделали этого, с призывом как можно скорее сдать на хранение соответственно документы о ратификации, принятии, одобрении или присоединении,

с удовлетворением отмечая также Новую программу развития городов, принятую на Конференции Организации Объединенных Наций по жилью и устойчивому городскому развитию (Хабитат III), которая проходила 17–20 октября 2016 года в Кито, Эквадор³,

ссылаясь на свои резолюции [70/215](#) от 22 декабря 2015 года и [72/230](#) от 20 декабря 2017 года,

напоминая о том, что в Повестке дня в области устойчивого развития на период до 2030 года признается, в частности, что страны со средним уровнем дохода продолжают сталкиваться с серьезными проблемами на пути к обеспечению устойчивого развития и что необходимо активизировать усилия по решению этих проблем путем налаживания обмена опытом, усиления координации и оказания более эффективной и целенаправленной поддержки со стороны системы развития Организации Объединенных Наций, международных финансовых учреждений, региональных организаций и других заинтересованных сторон, с тем чтобы гарантировать необратимость достигнутого на сегодняшний день прогресса,

подтверждая свою резолюцию [71/243](#) «Четырехгодичный всеобъемлющий обзор политики в области оперативной деятельности в целях развития системы Организации Объединенных Наций» от 21 декабря 2016 года, в которой она признала, что страны со средним уровнем дохода продолжают сталкиваться со специфическими трудностями,

приветствуя неустанные усилия Генерального секретаря по переориентации системы развития Организации Объединенных Наций, констатируя прогресс, достигнутый к настоящему времени в осуществлении мандатов ее резолюции [71/243](#) и резолюции [72/279](#) от 31 мая 2018 года, и с удовлетворением отмечая в этой связи обсуждения, состоявшиеся в ходе этапа заседаний по вопросам оперативной деятельности в целях развития сессии 2019 года Экономического и Социального Совета,

напоминая о результатах и итоговых документах международных конференций по сотрудничеству в целях развития со странами со средним уровнем дохода, прошедших в течение последних 12 лет в Мадриде⁴, Сан-Сальвадоре⁵,

¹ Принято в контексте Рамочной конвенции Организации Объединенных Наций об изменении климата в документе [FCCC/CP/2015/10/Add.1](#), решение 1/CP.21.

² United Nations, *Treaty Series*, vol. 1771, No. 30822.

³ Резолюция [71/256](#), приложение.

⁴ См. [A/62/71-E/2007/46](#), приложение.

⁵ См. [A/62/483-E/2007/90](#), приложение.

Виндхук⁶ и Сан-Хосе⁷, и напоминая также о проведении региональных конференций в 2008 году в Каире, в 2013 году в Аммане и в 2013 и 2015 годах в Минске,

с удовлетворением отмечая проведение 4 декабря 2018 года в Центральном учреждении Организации Объединенных Наций совещания высокого уровня Генеральной Ассамблеи для обсуждения пробелов и проблем, с которыми сталкиваются страны со средним уровнем дохода в ходе осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года,

особо отмечая, что центральное место в усилиях государств-членов будут занимать осуществляемые на основе принципа национальной ответственности согласованные стратегии в области устойчивого развития, подкрепляемые комплексными национальными механизмами финансирования, вновь заявляя о том, что каждая страна несет главную ответственность за собственное экономическое и социальное развитие и что роль национальной политики и стратегий в области развития невозможно переоценить, особо указывая на необходимость уважительного отношения к имеющемуся у каждой страны пространству для стратегического маневра и ее ведущей роли в проведении в жизнь политики ликвидации нищеты и политики в области устойчивого развития при неукоснительном соблюдении соответствующих международных правил и обязательств, учитывая, что национальные усилия в области развития должны подкрепляться благоприятными условиями в международной экономике, включая согласованные и взаимодополняющие мировые торговую, валютно-кредитную и финансовую системы, а также укреплением и совершенствованием механизмов глобального экономического регулирования, и особо указывая на то, что процессы, направленные на развитие соответствующих знаний и технологий и облегчение доступа к ним в глобальных масштабах, а также наращивание потенциала, также имеют решающее значение, как и обеспечение согласованности политики и создание благоприятных условий для устойчивого развития на всех уровнях и с участием всех субъектов и активизация деятельности в рамках глобального партнерства в интересах устойчивого развития и осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года,

напоминая о том, что наиболее уязвимые страны, и в частности африканские страны, наименее развитые страны, развивающиеся страны, не имеющие выхода к морю, и малые островные развивающиеся государства, заслуживают особого внимания, как и страны, находящиеся в состоянии конфликта и в постконфликтных ситуациях, и что серьезные трудности стоят и перед многими странами со средним уровнем дохода,

учитывая, что универсального подхода к развитию не существует и что при оказании помощи в целях развития система развития Организации Объединенных Наций должна реагировать на меняющиеся потребности стран осуществления программ, в том числе стран со средним уровнем дохода, в области развития, принимая во внимание их специфические трудности и при этом памятуя о многообразии таких стран, а сама помощь должна согласовываться с их национальными планами, стратегиями и особенностями развития в соответствии с установленными мандатами и с учетом потребностей наименее развитых стран,

отмечая, что за последние 15 лет в категорию стран со средним уровнем дохода перешли 35 стран с низким уровнем дохода, что является свидетельством поступательного экономического роста в большинстве развивающихся стран,

⁶ См. A/C.2/63/3, приложения I и II.

⁷ См. A/C.2/68/5.

подчеркивая, что усредненные национальные показатели, основанные на таких критериях, как доход на душу населения, не всегда отражают реальные особенности стран со средним уровнем дохода и их потребности в области развития и что, несмотря на заметный прогресс в сокращении масштабов нищеты в абсолютном и относительном выражении, для многих стран со средним уровнем дохода нищета по-прежнему является проблемой, поскольку в них по-прежнему проживает 73 процента малоимущего населения мира,

с удовлетворением отмечая готовность провести более широкий анализ новых мер с учетом накопленного опыта в связи с изъятиями из права на льготное финансирование и многоаспектными оценками для устранения ограничений, связанных с использованием для измерения уровня развития и готовности к переходу из одной категории в следующую одного лишь показателя дохода,

с беспокойством принимая во внимание, что во многих странах все шире распространяются голод и недоедание, причем большинство из этих стран (44 из 65) являются странами со средним уровнем дохода и странами, которые в значительной степени зависят от международной торговли сырьевыми товарами,

учитывая, что в странах со средним уровнем дохода, даже в странах с высокими темпами экономического роста, распространенным явлением остается высокий уровень неравенства или даже его рост, что для уменьшения неравенства необходимы дополнительные инвестиции в социальное обслуживание и создание экономических возможностей и что экономический рост должен носить поступательный, всеохватный и справедливый характер,

подчеркивая, что страны со средним уровнем дохода продолжают сталкиваться с особыми трудностями в связи, в частности, с созданием рабочих мест, диверсификацией и перестройкой их экономики и доступом на международные рынки и что поэтому усилия по созданию условий, благоприятствующих развитию, на национальном уровне должны дополняться благоприятными условиями на глобальном уровне,

подчеркивая также, что для удовлетворения потребностей, связанных с формированием квалифицированных кадров, повышением производительности и достижением устойчивого экономического роста, странам со средним уровнем дохода необходим доступ к соразмерным этим потребностям более совершенным технологиям, результатам научных исследований и новаторским разработкам и более совершенным методам управления,

учитывая, что устойчивому развитию стран со средним уровнем дохода содействует налаживание связей на основе качественной, надежной, устойчивой и стабильной инфраструктуры с особым вниманием обеспечению недорогого и равноправного доступа для всех,

напоминая, что ко всем странам применимо утверждение о том, что государственная политика и мобилизация и эффективное использование внутренних ресурсов на основе применения принципа национальной ответственности имеют центральное значение для наших общих усилий по обеспечению устойчивого развития, включая достижение целей в области устойчивого развития,

напоминая также о решимости государств-членов расширять и укреплять деятельность по мобилизации ресурсов из внутренних источников и возможности в плане корректировки налогово-бюджетной политики, в том числе, где это уместно, путем модернизации систем налогообложения, повышения эффективности сбора налогов, расширения налоговой базы и действенной борьбы с уклонением от уплаты налогов и бегством капитала, и вновь заявляя о том, что, хотя

каждая страна несет ответственность за собственную налоговую систему, важно поддерживать национальные усилия в этих областях, обеспечивая более активное оказание технической помощи и расширение международного сотрудничества и участия в решении международных налоговых вопросов,

напоминая далее о важности международной поддержки, оказываемой в различных формах, в том числе на основе сотрудничества Север — Юг, Юг — Юг и трехстороннего сотрудничества, в надлежащей увязке с национальными приоритетами в целях содействия удовлетворению потребностей в области развития стран со средним уровнем дохода, в том числе посредством наращивания потенциала,

считая необходимым обеспечить более глубокое понимание многогранного характера развития и нищеты и принимая во внимание значительную роль, которую играет и должна и впредь играть в этой связи система Организации Объединенных Наций,

выражая обеспокоенность по поводу того, что изменение климата оказывает негативное влияние на производительность во всех странах, особенно в развивающихся странах, в том числе в странах со средним уровнем дохода, поскольку на производительности напрямую сказываются потрясения, связанные с экстремальными погодными явлениями, вызывая разрушение инфраструктуры и перемещение рабочей силы, и что в ряде стран со средним уровнем дохода воздействию изменения климата подвержены весьма крупные секторы, например сельское хозяйство, строительство, горнодобывающая промышленность, туризм и транспорт,

подтверждая, что достижение гендерного равенства, расширение прав и возможностей всех женщин и девочек, а также полная реализация ими своих прав человека имеют существенное значение для обеспечения поступательного, всеохватного и справедливого экономического роста и устойчивого развития, и в этой связи вновь заявляя о необходимости всестороннего учета гендерной проблематики, в том числе адресных действий и инвестиций в целях разработки и реализации всех финансовых, экономических, экологических и социальных стратегий,

с обеспокоенностью отмечая, что с 2011 года объем выплат в счет обслуживания долга стран со средним уровнем дохода вырос, составив более 14 процентов от общего объема экспорта и первичного дохода,

с обеспокоенностью принимая во внимание, что за прошедшее десятилетие объем внешнего долга стран со средним уровнем дохода вырос, в результате чего совокупный объем внешнего долга стран со средним уровнем дохода, составлявший в 2009 году несколько более 1 трлн долл. США, увеличился вдвое и в 2018 году составил более 2 трлн долл. США, и что задолженность стран со средним уровнем дохода растет быстрее, чем ожидалось, но при этом ее обслуживание обходится дороже и ее необходимо погашать быстрее,

учитывая, что сохраняющиеся последствия мирового финансово-экономического кризиса могут свести на нет успехи в реализации согласованных на международном уровне целей в области развития, в том числе целей в области устойчивого развития, и заключают в себе угрозу того, что уровень задолженности многих стран, особенно развивающихся, станет неприемлемым,

подтверждая торжественное обещание, что никто не будет забыт, подтверждая признание того, что достоинство человеческой личности имеет основополагающее значение, и желание добиться того, чтобы эти цели и задачи были реализованы в интересах всех стран и народов и всех слоев общества, и вновь

подтверждая обязательство приложить все усилия к тому, чтобы в первую очередь оказать помощь самым обездоленным,

подтверждая обязательство обеспечить, чтобы ни одна страна и ни один человек не были обойдены вниманием, и сосредоточить усилия на наиболее серьезных проблемах, в том числе путем охвата и обеспечения участия самых обездоленных,

1. *принимает к сведению* доклад Генерального секретаря⁸;
2. *принимает во внимание* прилагаемые многими странами со средним уровнем дохода усилия и достигнутые ими успехи в деле ликвидации нищеты и достижения согласованных на международном уровне целей в области развития, а также их значительный вклад в мировое и региональное развитие и поддержание экономической стабильности;
3. *принимает во внимание также*, что выявление проблем, обусловленных структурными недостатками, может способствовать более глубокому пониманию потребностей развивающихся стран, в том числе стран со средним уровнем дохода, в области развития;
4. *обращает особое внимание* на то, что для многих стран со средним уровнем дохода, даже входящих в группу стран с уровнем дохода выше среднего, официальная помощь в целях развития, включая предоставление различными многосторонними финансовыми учреждениями финансовых средств на льготных условиях, сохраняет важное значение, поскольку в условиях, когда показатель дохода на душу населения начинает превышать пороговую величину, установленную для отнесения стран к категории низкого уровня дохода, доступность внешних источников государственного финансирования зачастую уменьшается быстрее, чем растут налоговые поступления в расчете на душу населения;
5. *обращает также особое внимание* на необходимость последовательных усилий по обеспечению приемлемого уровня задолженности стран со средним уровнем дохода для недопущения кризиса задолженности и на важность своевременной, упорядоченной, результативной, справедливой и добросовестной реструктуризации задолженности;
6. *учитывает*, что в условиях, когда 73 процента всего бедного населения мира сосредоточено в странах со средним уровнем дохода, сотрудничество с этими странами может внести вклад в достижение согласованных на международном уровне целей в области развития, в том числе целей в области устойчивого развития;
7. *с удовлетворением отмечает* проявляемую странами со средним уровнем дохода солидарность с другими развивающимися странами, в частности оказание странами со средним уровнем дохода финансовой и технической помощи и содействия в передаче технологий и наращивании потенциала, в особенности наименее развитым странам, по линии сотрудничества Юг — Юг и трехстороннего сотрудничества, подчеркивая при этом, что сотрудничество Юг — Юг дополняет, но не подменяет собой сотрудничество Север — Юг, и в этой связи призывает систему развития Организации Объединенных Наций и впредь непременно уделять приоритетное внимание поддержке сотрудничества Юг — Юг и трехстороннего сотрудничества;

⁸ A/74/269.

8. *с удовлетворением отмечает также* итоговый документ второй Конференции Организации Объединенных Наций на высоком уровне по сотрудничеству Юг — Юг, состоявшейся 20–22 марта 2019 года в Буэнос-Айресе⁹;

9. *напоминает* о том, что создание, развитие и распространение новаторских решений и технологий и связанного с ними ноу-хау, включая передачу технологий на взаимно согласованных условиях, являются мощными факторами, стимулирующими экономический рост и устойчивое развитие;

10. *просит* систему развития Организации Объединенных Наций обеспечить согласованность действий по удовлетворению разнообразных потребностей стран со средним уровнем дохода в области развития путем, в частности, точной оценки национальных приоритетов и нужд этих стран с возможным использованием таких показателей, которые не ограничиваются критериями дохода на душу населения;

11. *призывает* систему развития Организации Объединенных Наций в соответствии со своей резолюцией 71/243 и далее поддерживать усилия развивающихся стран по достижению согласованных на международном уровне целей в области развития и их собственных целей в области развития и просит систему развития учитывать, исходя из имеющихся ресурсов и существующих мандатов, особые трудности, с которыми сталкиваются наиболее уязвимые страны, а также специфические трудности, с которыми сталкиваются страны со средним уровнем дохода, в соответствии с Аддис-Абебской программой действий третьей Международной конференции по финансированию развития¹⁰ и Повесткой дня в области устойчивого развития на период до 2030 года¹¹, и в этой связи просит Генерального секретаря включить в свой доклад об осуществлении настоящей резолюции оценку итогов реализации существующих в рамках системы развития Организации Объединенных Наций стратегий, касающихся стран со средним уровнем дохода;

12. *предлагает* Председателю Генеральной Ассамблеи созвать во второй половине ее семьдесят четвертой сессии заседание высокого уровня Генеральной Ассамблеи, с тем чтобы обсудить пробелы и проблемы, с которыми сталкиваются страны со средним уровнем дохода в ходе осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, уделив особое внимание экономическому компоненту устойчивого развития, и просит Генерального секретаря учесть эти обсуждения при подготовке его доклада об осуществлении настоящей резолюции;

13. *учитывает* важность роли частного сектора, а также роли государственно-частного партнерства в преодолении трудностей на пути к обеспечению устойчивого развития, с которыми сталкиваются страны со средним уровнем дохода и другие развивающиеся страны;

14. *с удовлетворением отмечает* ввод в действие Механизма содействия развитию технологий, о создании которого было объявлено на саммите Организации Объединенных Наций для принятия повестки дня в области развития на период после 2015 года, в этой связи с удовлетворением отмечает также проведение 6 и 7 июня 2016 года, 15 и 16 мая 2017 года, 5 и 6 июня 2018 года и 14 и 15 мая 2019 года в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций первого — четвертого ежегодных форумов по научно-техническим вопросам и новаторству в интересах достижения целей в области устойчивого раз-

⁹ Резолюция 73/291, приложение.

¹⁰ Резолюция 69/313, приложение.

¹¹ Резолюция 70/1.

вития с участием многих заинтересованных сторон, а также проводимую Межучрежденческой целевой группой Организации Объединенных Наций по использованию научно-технических достижений и новаторства для достижения целей в области устойчивого развития работу по составлению перечня соответствующих видов деятельности и призывает вносить добровольные взносы в счет ресурсов, необходимых для обеспечения полноценного функционирования всех компонентов Механизма;

15. *учитывает* большое значение для развивающихся стран, включая страны Африки, наименее развитые страны, развивающиеся страны, не имеющие выхода к морю, малые островные развивающиеся государства, страны, находящиеся в состоянии конфликта и в постконфликтных ситуациях, и страны со средним уровнем дохода, наращивания связанного с торговлей потенциала, в том числе в целях содействия углублению региональной экономической интеграции и расширению взаимодействия;

16. *отмечает*, что благое управление и верховенство права на национальном и международном уровнях имеют существенно важное значение для обеспечения поступательного экономического роста, устойчивого развития и ликвидации нищеты и голода;

17. *с обеспокоенностью отмечает*, что доступ к льготному финансированию ограничивается по мере того, как растет доход стран, и что страны могут не получить доступ к финансированию в достаточном объеме и на приемлемых условиях из других источников для удовлетворения своих потребностей, рекомендует акционерам многосторонних банков развития разработать процедуры, предусматривающие последовательный, поэтапный и постепенный переход из одной категории в другую, и рекомендует многосторонним банкам развития изучить пути обеспечения того, чтобы оказываемая ими помощь в наибольшей степени соответствовала тем возможностям и проблемам, которые обусловлены различиями в положении стран со средним уровнем дохода;

18. *учитывает*, что правительства будут нести главную ответственность за проведение на национальном, региональном и глобальном уровнях последующей деятельности и обзора прогресса, достигнутого в реализации целей и задач в области устойчивого развития, и что для облегчения оценки достигнутого прогресса и обеспечения того, чтобы никто не был забыт, потребуются качественные, доступные, актуальные и достоверные разукрупненные данные, в том числе расширение возможностей в плане доступности данных на национальном и местном уровне, и в этой связи вновь заявляет о готовности активизировать усилия по наращиванию статистического потенциала в развивающихся странах, в том числе в странах со средним уровнем дохода;

19. *призывает* соответствующие организации системы Организации Объединенных Наций к тому, чтобы они, действуя в рамках своих мандатов и имеющихся ресурсов, обеспечивали, чтобы при осуществлении настоящей резолюции ни один человек и ни одна страна не были обойдены вниманием;

20. *просит* Генерального секретаря, действуя в пределах имеющегося объема средств, представить Генеральной Ассамблее на ее семьдесят пятой, семьдесят шестой и семьдесят седьмой сессиях доклады об осуществлении настоящей резолюции, содержащие исчерпывающий анализ особых проблем, с которыми сталкиваются страны со средним уровнем дохода, и средств осуществления в связи с их усилиями по достижению устойчивого развития во всех его трех — экономическом, социальном и экологическом — компонентах;

21. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей семьдесят пятой сессии в рамках пункта, озаглавленного «Глобализация и взаимозависимость», подпункт, озаглавленный «Сотрудничество в целях развития со странами со средним уровнем дохода».